



# TRECA

PARIS

L'ART DE LA CHAMBRE



# T

---

Mit Tréca betreten Sie ein Universum,  
in dem alles möglich wird, ein Universum,  
in dem alle Ihre Träume wahr werden.  
Wir pflegen seit Generationen unser Know-How,  
um Ihnen den besten Schlaf zu bieten.  
Wir bieten Ihnen mit unserer Kollektion nicht nur das für Sie perfekte  
Schlafsystem, als auch das maßgeschneiderte Bett  
für Ihre individuelle Raumgestaltung.

Tréca, l'art de la chambre

---

# T

## AM ANFANG DER GESCHICHTE, EINE FAMILIE, VIELE MÖGLICHKEITEN

Ab dem 16. Jahrhundert besitzt die Familie Moritz Färbereien in welcher u.a der Farbstoff der Krappwurzeln verarbeitet wird, um den Uniformen der französischen Armee ihren berühmten Rotton zu verleihen. Die Uniformen ändern sich und Krapp wird nicht mehr benutzt. Die Familie Moritz baut seine Farbkesseln in Bierfässer um und gründet die Mälzerei und Brauerei Moritz.

Nach dem 1. Weltkrieg findet ein erneuter Wechsel statt und die Familie Moritz fertigt nun in Reichshoffen erstmals Stahladräfte, die in der boomenden Industrialisierung und Automobilindustrie eingesetzt werden, z.B. um die Reifen bei immer schnelleren Geschwindigkeit stärker und sicherer zu machen. Erster Kunde dieses neuen Werkes ist kein Geringerer als die Fa. Michelin.



Die erste Fabrik von Treca,  
die auf dem Gelände der ehemaligen Brasserie gebaut wurde



René Moritz,  
der Gründer von Maison Treca

## TRECA ERFINDET DIE BETTWAREN-BRANCHE

Die Geschichte von Treca beginnt 1935 in Reichshoffen benannt durch die Fa. Moritz als "TREfilerie" und "CABlerie" (Draht- und Kabelzieherei). René Moritz, zugleich Gründer von Treca und einer der bedeutendsten Chemieingenieure seiner Zeit, ist ein Visionär: in einem damals nicht existierenden Bettwarenmarkt hat er die Idee, diese Federn mit einer Schicht Wolle bedeckt, zum ersten Mal in Matratzen zu verarbeiten.

Treca-Matratzen revolutionieren das Bett: bisher gaben Mütter alte, immer wieder aufgebesserte Matratzen, die seit Generationen in der Familie waren, an ihre Töchtern weiter. Die Franzosen interessieren sich jetzt für den Komfort ihrer Nächte und Kaufhäuser wie "Le Bon Marché" in Paris verkaufen Treca. Monsieur Moritz hat soeben den Matratzen- und Schlafmarkt erfunden.

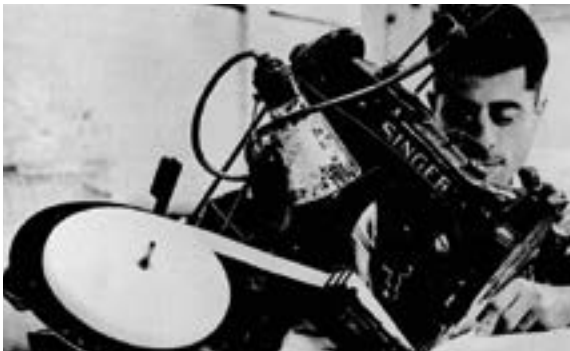
## TRECA, AN DER SEITE FRANKREICHS WÄHREND DES KRIEGES

Das zweite Werk entsteht 1939 in Beaugency als Victor Moritz, Sohn des Firmengründers, sich entscheidet ein Rückzugswerk zu schaffen. Das Werk in Beaugency beteiligt sich intensiv an den Kriegsanstrengungen und stellt im Auftrag des Gesundheitsdienstes der französischen Armee 15.000 Matratzen her. Zwischen 1941 und 1944 entwickelt Victor Moritz trotz intensiven Bombenangriffe und Rohstoffmangel ein Nachkriegs-Vertriebsnetz und entwickelt verschiedene Prototypen, die von der neuen Luftwaffe verwendet werden.

Ab der Befreiung werden in nur zwei Monaten 6.000 Matratzen hergestellt, um die Feldkrankenhäuser auszurüsten und den Zustrom von Verwundeten aus der Elsass-Kampagne sowie der 1. Armee vom Général de Lattre de Tassigny ein Bett zu bieten. Eine beispiellose Anstrengung in der Geschichte der Bettwaren-Branche. Auch das Werk in Reichshoffen wird rasch wieder zum Funktionieren gebracht, damit der im Elsass dringende Bedarf an Bettwaren schnellstens wieder erfüllt werden kann.



Victor Morritz



Schließen einer Matratze



Manuelle Montage von Pullman-Federung

## TRECA, EINE INNOVATIVE UND STRUKTURIERTE MARKE

1947 kauft Victor Moritz die Pullman-Lizenz und lässt gleichzeitig in Frankreich geeignete Maschinen zur wirtschaftlicher Nutzung dieser Patente bauen: so entsteht die legendäre Federung mit welcher besonders die Sitze der berühmten Pullman- Wagen ausgerüstet wurden. Im gleichen Jahr kauft er noch ein Werk in Lyon, um den steigendem Bedarf Südfrankreichs nachzukommen. Im Jahr 1949 ist Treca eine strukturierte Firma: Reichshoffen stellt Stahldraht, Metallseile, Autositze für Peugeot (alle Peugeots 203 sind mit Federkerne aus Reichshoffen ausgestattet) und Matratzen für den gesamten Osten Frankreichs her.

Im Werk von Beaugency werden Matratzen für Nordund Westfrankreich sowie die Autositze für das Modell SIMCA hergestellt. Schließlich, das Werk in Lyon, welches den Südosten Frankreichs beliefert. Diese letzte Anlage wird nach Bourg-de-Thizy verlegt, da die Stadt Lyon an diesem Standort ein Antikrebszentrum gebaut hat. Das Werk von Bourg-de-Thizy war mit einer Fläche von von 10 000 m<sup>2</sup> das modernste von allen. Es beschäftigte 200 Mitarbeiter und produziert erstmalig in Serie.





#### EIN KNOW-HOW GELOBT VOM GÉNÉRAL DE GAULLE

Ab 1955 entwirft und produziert Treca komplette Betten, Ober- und Untermatratzen, Kopfteile, die den Erwartungen einer neuen Klientel entsprechen. Parallel dazu pflegt Treca weiterhin seine Beziehungen zur Automobilindustrie und baut Sitze für die berühmte Modelle DS und ID von Citroën.

Im Mai 1959 besichtigt der Général de Gaulle das Werk von Beaugency und gratuliert Victor Moritz zur Dynamik seiner Firma die bis heute noch ausschliesslich französisch ist. Noch heute stellt Treca im Werk Reichshoffen eigene Stahlfedern her. Ein Know-how, das von Generation zu Generation erhalten und weitergegeben wird.

#### TRECA PASST SICH DEM LEBENSTIL SEINER VERBRAUCHER AN

Als Flaggschiff der französischen Industrie entwickelte Treca 1964 die ersten elektrischen Betten: CAD (Couché-Assis-Détendu-Liegen-Sitzen-Entspannen). Diese Technologie als Antwort auf die Entwicklungen der Lebensgewohnheiten, bietet den besten Komfort beim Lesen, Fernsehen, Frühstücken oder einfach nur beim Ausruhen und Entspannen.

Weil Treca nie damit aufgehört hat, sein Know-how zu demonstrieren, wurde 1982 die Air Spring®-Taschenfederung entwickelt, eine patentierte Federung, die eine ideale morphologische Unterstützung mit schrittweisem Empfang bietet. Diese Federung ist heute in den meisten Treca-Matratzen zu finden, einschließlich der legendären Imperial Air Spring®.



## Unsere Materialien

### MERINO D'ARLES WOLLE

Merino d' Arles Wolle und französische Tradition vereinen sich. Im 18. Jahrhundert erlaubt der Graf von Provence den freien Verkehr aller Schaffe in Südfrankreich. Seit dem werden diese jeden Sommer auf die Almen geführt. Diese frei Wanderung zwischen dem heißen Flachland und den kühlen Nächten der Alpen setzt die Tiere und deren Wolle unter klimatischen Schwankungen.

7 Jahrhunderte Erfahrung und Geschichte haben die Merino d'Arles Wolle in ein feinstes Fleece verwandelt, geschmeidig, leicht, weich und warm. Sie ist die feinste Wolle Europas und zugleich die volumigste der Welt. Merino d'Arles Wolle ist eine echte Ursprungsbezeichnung.



### ALPAKA ROYAL

Als Gold der Inkas betrachtet wird die erste Schur im Leben eines Alpakas wertvoll behandelt. Die Fasern dieser Schur werden sorgfältig sortiert und die feinsten müssen sich 4 Filtrationsprozessen unterziehen.

Nur 1% der Alpaka-Produktion weltweit kann als «Royal» klassifiziert werden. Alpaka Royal ist temperatenausgleichend bzw. thermoregulierend.



# T

## BABY KAMEL

Baby Kamel Wolle ist die Wolle von der allerersten Schur des Tieres. Das Kamel aus Bactriane, von welchem unsere Wolle stammt, wird auf den höchsten Bergen der Mongolei aufgezogen.

Diese seltene Rasse ist für ihre Widerstandsfähigkeit gegen extreme Kälte, Ihre Wolle ist für ihre Fülle, Qualität und Wärme bekannt.



## BABY LAMA

Baby Lama Wolle ist die Wolle von der allerersten Schur des Tieres. Eine sorgfältige Sortierung wird vorgenommen, um den feinen „Duvet« vom übrigen Fell zu trennen: es ist dieses „Duvet«, der dem Baby-Lama seine Besonderheit verleiht.

Die „Duvet“-Faser ist hohl und macht sie zu einer warmen, aber extrem leichten und weichen Wolle. Die Wolleproduktion eines Baby Lamas beträgt weniger als 1 kg/Jahr. Diese hoch widerstandsfähige Wolle speichert die Wärme um sie bei Kälte wieder zu verteilen.



## Unser KNOW-HOW

### DIE BEDEUTUNG EINES QUALITATIVEN SCHLAFS

Weil jeder Schlaf individuell ist und nur das Beste verdient, überlassen wir nichts dem Zufall. Von der Verwendung wertvoller Rohstoffe, bis hin zur kleinsten handgenähten Veredelung, bieten wir ein maßgefertigtes Konzept für ein einzigartiges Bett und einen nachhaltigen Schlaf.



### DER MASSGESCHNEIDERTE SCHLAF

Treca ist eine Traditionsmarke, deren kunsthawerklisches Know-how von Generation zu Generation weitergeben wurde. Einen besonderen Service bietet Treca, indem jede einzelne Kundenbestellung separat hergestellt wird. Ein maßgeschneiderter und unverwechselbarer Ansatz, der es der Marke ermöglicht, eine persönliche Beziehung zu all ihren Konsumenten aufzubauen. Treca, das französische „Savoir-dormir“. Die Treca-Tonalität ist exklusiv, inspirierend, und eröffnet eine Welt der Gedankenreisen und Träume.

Mit edlen, ausgewählten Materialien, dem Know-how der Handwerker und dem Talent seiner Kreativeur lädt Treca ein, die Kunst des „Savoir-dormir“ zu erleben. Alle Betten werden noch heute vollständig in unseren Werkstätten am historischen Ursprungswerk in Reichshoffen, Frankreich, hergestellt. Darüber hinaus können die Produkte nach Ihren Wünschen personalisiert werden, sei es in Bezug auf Abmessungen oder Dekoration – für einen echten „maßgeschneiderten“ Service.



## Unsere Verpflichtungen

### EINE ETHISCHE UND SOLIDARISCHE ZUKUNFT

Der Grundsatz der Adova Group ist es die Werte wie Umweltschutz, humane Ressourcen und wirtschaftlich nachhaltiges Handeln zu fördern unter Berücksichtigung der unterschiedlichen Handelskulturen.

### SCHUTZ DER UMWELT

Seit unserer Gründung vor über 85 Jahren setzen wir uns für den Komfort unserer Kunden ein, indem wir bei der Verwendung und Beschaffung der hochwertigsten Rohstoffe respektvoll mit unserer Umwelt umgehen. Tréca bietet eine französische Art zu schlafen, indem sie Matratzen entwickelt, die aus edlen und natürlichen Materialien bestehen und garantiert biozidfrei sind.

### EINE NACHHALTIGE WIRTSCHAFT

Als französisches Unternehmen schätzen wir den Erhalt von Know-how vor Ort und lokale Partnerschaften, um die Wirtschaft zu entwickeln und der nachhaltigen Beschäftigung zu fördern. Alle Tréca-Matratzen werden vollständig von Hand in unseren Werkstätten in Reichshoffen (Elsass) von unseren Meisterhandwerkern hergestellt.



# T

## COUTURE

Unsere Handwerksmeister haben die Aufgabe, die besten Betten der Welt anzufertigen. Jedes Detail zählt, um Perfektion zu erreichen, mit dem Ziel jedem Kunden ein unvergleichliches Bett anzubieten. Unser Streben nach Perfektion im Detail wird von unseren Handwerksmeistern über Generationen im Hause Tréca weiter übertragen.

Exklusiv von Hand mit Naturmaterialien gepolstert, bieten Ihnen diese Kunstwerke die Quintessenz unseres Know-how. Jeder Polsterer wird 3 Jahre lang geschult, bevor er die perfekte Technik beherrscht und ihm die Polsterung einer Couture-Matratze anvertraut wird. In unserem historischen Werk in Reichshoffen führen nur zwei Polsterer diese Technik durch.

Die Kollektion Couture eröffnet eine Welt, in der all Ihre Träume wahr werden: traditionell von Hand gepolsterte Matratzen mit raffinierten Verarbeitungen, hergestellt aus 100 % natürlichen Materialien und ausgestattet mit Federn die in Baumwolle gekleidet wurden. Wir überlassen nichts dem Zufall, denn jeder Schlaf ist einzigartig und hat nur das Beste verdient.

### MATRATZE APOGÉE

Die Apogée-Matratze als Symbol für das savoirfaire aus dem Haus Treca wurde mit den edelsten, seltensten und wertvollsten Materialien entwickelt. Mit einer waagerechten und senkrechten von Hand gesetzte Abheftung verlangt diese Matratze nicht weniger als 3 Tage Arbeit eines erfahrenen Handwerksmeisters. Die doppelte Air Spring®-Federung in Baumwolle verkleidet sorgt für einen einladenden Empfang und eine optimale morphologische Unterstützung. Wählen Sie zwischen elasticsich, mittel oder fest. Wir haben für Sie, Alpaka Royal Wolle auf der Winterseite und Merino Wolle d'Arles auf der Sommerseite aufgrund ihrer außergewöhnlichen und seltenen Eigenschaften ausgewählt. Sie können Ihre Matratze jedoch auch individuell anpassen und zwischen Baby Kamel Wolle, Baby Lama Wolle, Leinen oder Seide wählen. Zudem kann der Matratzenspiegel ihrer Apogée-Matratze für eine persönliche Note mit Ihren Initialen bestickt werden. Treca gewährt auf die Apogée-Matratze 25 Jahre Garantie\*.

### MATRATZENAUFLAGE COUTURE

Die Couture-Auflage bietet Ihnen einen weichen und umhüllenden Liegekomfort, macht Ihre Nächte zart und angenehm und lässt Sie in einer Welt der Träume auf Reisen gehen.



\*Es gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen



## MATRATZE LOUANGE

Louange ist eine Matratze mit handgefertigter lateraler innerer Abheftung, deren Polsterung aus natürlichen Materialien eine optimale Formbeständigkeit garantiert. Ihre Federung besteht aus Air Spring®-Federn in Baumwolle, auf welche wir zwei Schichten von kleinen Micro-Federn gesetzt haben: Dank der progressiven Punkt-für-Punkt Unterstützung, die sich Ihrer Körperform und einem unabhängigen Liegeverhalten anpasst, können wir Ihnen einen angenehmen Schlafkomfort bieten. Die seitliche Abheftung verstärkt die Stabilität und den Halt der Matratze, für eine lang anhaltende, optimale Formbeständigkeit der Polsterung. Ihre Stützkraft ist à la carte: Wählen Sie zwischen elastisch, mittel und fest. Um Ihre Wünsche und Bedürfnisse perfekt umsetzen zu können, haben wir die edelsten Materialien ausgesucht – entscheiden Sie sich nun für einen individuellen Klimakomfort (Baby Kamel, Baby Lama, Leinen oder Seide). Zudem kann der Matratzenspiegel für eine persönliche Note mit Ihren Initialen bestickt werden.



## MATRATZE ÉLOGE

Eloge ist eine Matratze mit handgefertigter innerer Abheftung, deren Polsterung aus natürlichen Materialien eine optimale Formbeständigkeit garantiert. Für eine perfekte Unterstützung, ein freies Schlafgefühl und um Ihnen einen angenehmen Liegekomfort bieten zu können, haben wir auf eine Schicht von Air Spring®-Federn kleine Micro-Federn gesetzt. Ihre Stützkraft ist à la carte: Wählen Sie zwischen elastisch, mittel und fest. Für eine ruhige Nacht und einen erholsamen Schlaf haben wir die edelsten Materialien ausgesucht. Entscheiden Sie sich nun für einen individuellen Klimakomfort (Kamel, Kaschmir, Bambus, Leinen und Seide) und eine perfekte Anpassung an Ihre Wünsche und Bedürfnisse. Zudem kann der Matratzenspiegel für eine persönliche Note mit Ihren Initialen bestickt werden.

# T

## PARIS

Raffinesse und Sinnlichkeit sind die Schlüsselwörter der Kollektion Paris. Die Modelle mit Tonnentaschenfedern Multispring und innerer vertikaler Abheftung sind komplett handgefertigt und garantieren Material- und Komfortstabilität. Zudem zeichnen sie sich durch raffinierte Details aus, wie Matratzengriffe mit Marken- und Modellstickereien sowie Matratzenspiegel bestickt mit dem Namen der Kollektion. Sie können Ihren Liegekomfort mit den dazu passenden Auflagen und Untermatratzen verfeinern.

Entscheiden Sie sich für eine frische und komfortable Option für das Ticking von Wäsche aus 100% französischem Leinen.

### MATRATZE PARIS ISTANBUL

Die Matratze Paris Istanbul kombiniert klassische Single Spring-Tonnentaschenfedern mit 3 Lagen Mikrofedern für einen anschmiegsamen Liegekomfort. Das Kaschmirmgewebe der Winterseite empfängt Sie mit unvergleichlicher Weichheit, während die mit Seide gepolsterte Sommerseite einen Moment intensiver Zartheit schenkt. Der von Materialien des Orients inspirierte Drell bietet aufgrund seiner Seidenbestandteile außergewöhnliche Geschmeidigkeit.





## **MATRATZE PARIS VIENNE VENISE**

Die Matratze Paris Vienne-Venise vereint klassische Single Spring-Tonnentaschenfedern mit 2 Lagen Mikrofedern. Sie werden von der Frische des Leinengewebes auf der Sommerseite oder von der Wärme des Kamelhaars auf der Winterseite empfangen.

## **MATRATZENAUFLAGE PARIS UND UNTERMATRATZE GRAND CONFORT PARIS**

Für einen perfekten Schlaf verfeinern Sie Ihren Liegekomfort durch die Auswahl der passenden Auflage Paris. Die Produkte der Kollektion Paris sind perfekt mit den Untermatratzen Grand Confort Paris kompatibel. Die Matratze Paris Vienne-Venise kann zudem optional mit den Untermatratzen Relaxation kombiniert werden.



## **MATRATZE PARIS BUDAPEST\***

Paris Budapest ist die Verbindung zweier Legenden für einzigartigen Komfort. Die morphologische Punkt für Punkt Unterstützung, die Unabhängigkeit der Air Spring® Taschenfedern und die Dynamik der Pullman®-Federn vereinigt im Dienste Ihres Komforts. Genießen Sie im Winter die Wärme und Weichheit von Kamelwolle, Leinen, Seide und Kaschmir und profitieren Sie im Sommer von Leinen, Seide und Kaschmir die auf natürliche Art ihre Nächte thermoregulieren werden.

(\*nicht in Deutschland/Österreich/Schweiz erhältlich)

# T

## IMPÉRIAL

Um Ihnen eine große Auswahl an maßgeschneidertem und individuellem Komfort bieten zu können, vereint die Ursprungskollektion Imperial bewährtes Know-how mit langjähriger Tradition. Sie präsentiert eine große Modellvielfalt, dank verschiedener Tonnentaschenfederkerne in Kombination mit diversen natürlichen oder-und technischen Materialien.

### **MATRATZE IMPÉRIAL AIR SPRING® PRESTIGE**

Die Matratze Imperial Air Spring® Prestige ist mit ihrem Tonnentaschenfederkern und ihren natürlichen üppigen Materialien das Herzstück der Kollektion und bietet einen sehr einladenden Liegekomfort mit Sommer- und Winterseite oder auch gleichklimatisierten Seiten. Erhältlich in einer Auswahl von vier Härtegraden (ein bis vier Monde) und mit einer optionalen, weichen Schulterzone für eine verbesserte Ergonomie für den Seitenschläfer. Zur noch mehr Entspannung können Sie diese Matratze mit einer verstellbaren Untermatratze kombinieren. Die Obermatratze Imperial Air Spring Prestige ist auch als Ausführung "Rundes Bett" lieferbar.







## **MATRATZENAUFLAGE OPÉRA, PONT DE L'ALMA, SEINE UND RIVOLI**

Auflage Opéra, Pont de l'Alma, Seine oder Rivoli: zu jeder Matratze der Kollektion Imperial gehört eine Auflage! Mit diesen können Sie den Liegekomfort Ihrer Matratze individuell erhöhen. Die Auflagen bestehen aus edlen und natürlichen klimatechnischen Materialien, die eine Harmonie mit den Stoffen der jeweils passenden Matratze bilden.

## **MATRATZE IMPÉRIAL SYMBOIOSE PRESTIGE**

Die in der Grobpolsterschicht mit Talaly Latex gepolsterte Matratze Imperial Symbiose Prestige besteht, für einen unvergleichlich weichen Komfort, auf ihrer Winterseite aus einer großen Menge Phytobioline (Lammschurwolle) und auf ihrer Sommerseite aus Baumwolle. Sie ist in drei verschiedenen Härtegraden erhältlich sowie mit einer optionalen, weichen Schulterzone für eine verbesserte Ergonomie für den Seitenschläfer.

## **MATRATZE IMPÉRIAL CORPUS PRESTIGE**

Die Matratze Imperial Corpus Prestige verfügt über ein Federungssystem, bei dem sich Reihen von großen und kleinen Tonnentaschenfedern abwechseln: Die größeren bieten eine erste Anfangsweiche, während die kleineren den unterstützenden Gegendruck für ergonomischen Komfort garantieren. Sie ist in drei verschiedenen Härtegraden erhältlich sowie mit einer optionalen, weichen Schulterzone für eine verbesserte Ergonomie für den Seitenschläfer.





**MATRATZE  
IMPERIAL PULLMAN® PRESTIGE\***

Die unumgängliche Imperial Pullman® Prestige bietet Ihnen die Dynamik des legendären Pullman®-Doppelfederkerns. Im Winter genießen Sie die Wärme und Weichheit von Wolle, Seide und Kaschmir. Im Sommer wird die weiße Baumwolle Ihre Nächte auf natürliche Weise thermisch regulieren.

(\*nicht in Deutschland/Österreich/Schweiz erhältlich)

**MATRATZE  
IMPÉRIAL AIR SPRING® ELYSÉE**

Die Matratze Imperial Air Spring® Elysée bietet einen Tonnentaschenfederkern sowie eine Sommer- und Winterseite aus unterschiedlichen Naturmaterialien, für einen angenehmen Schlaf zu jeder Jahreszeit.

Für einen individuellen Komfort stehen drei Härtegrade (ein bis drei Monde) zur Auswahl.





**MATRATZE  
IMPÉRIAL CRUISE**

Die Imperial Cruise bietet die hervorragende Unterstützung der Treca Matratzen dank ihrer Air Spring®-Taschenfederung in einem schlanken Design von 19 cm Höhe. Ideal, um Schlafzimmer mit modernen Linien zu betonen oder um in ein vorhandenes (Fremd-) Bettgestell in Kombination mit der Untermatratze Miniflex einlegen zu können.

**MATRATZE  
IMPÉRIAL PULLMAN® CLUB**

Die Matratze Imperial Pullman® Club vereint die legendäre Pullman-Federung mit edlen Naturmaterialien, für einen harmonischen Schlafkomfort.

**UNTERMATRATZEN**

Die Untermatratzen Grand Impérial und Oméga Spring sind mit Taschenfederkern und einen Soft-Edge-Schalenrahmen ausgestattet, der die Pflege Ihrer Matratze erleichtert.



# T



GRESSEY  
Design Charles Tassin



## UNSERE KOOPERATION

### CHARLES TASSIN

Der Innenarchitekt Charles Tassin wurde von Tréca umworben, sich eine neue Kollektion dekorativer Kopfteile vorzustellen. Charles Tassin kreiert für diesen Anlass eine Reihe von fünf Kopfteilen, die ungebunden von den 30er bis 40er Jahren inspiriert wurden und bei denen Kurven und Gegenkurven eine Version des Schlafzimmers nach seinem Bild bieten: zeitgenössisch, designt, raffiniert.

Charles Tassin hat eine Leidenschaft für französisches Know-how. Für jede seiner Entwürfe nimmt er Kontakt zu Handwerkern auf, um ihre Arbeit zu verstehen und sie bei ihrer Ausführung zu unterstützen. Es ist diese Verbundenheit mit dem Material und der schönen Geste, die Tréca und Charles Tassin heute zusammenbringt. Der kreative Prozess wurde Hand in Hand zwischen den Teams des Designbüros Tréca und Charles Tassin durchgeführt.

Es waren nur wenige Anpassungen erforderlich, um die endgültigen Versionen zu erreichen, die perfekte Umsetzung der Vorstellung des Innenarchitekten. Das Ergebnis: eine erstaunliche Verbindung von Einfachheit und Raffinesse für Modelle, die sowohl einzigartig als auch universell sind.



# T



## **ANNETTE LANG**

Die brillante deutsche Designerin Annette Lang begann ihre erste Zusammenarbeit mit Maison Tréca im Jahr 2000 mit dem Desirée-Ensemble. Seitdem hat sich die Verbindung zu der Marke Treca stetig weiterentwickelt.

Wenn die Designerin Inspiration für Tréca sucht, denkt sie immer an moderne und elegante Modelle, die ein wahres Luxuserlebnis bieten.



## **MANUELA SIMONELLI & ANDREA QUAGLIO**

Quaglio Simonelli wurde aus dem Treffen von Andrea Quaglio und Manuela Simonelli, Designer von der Università del Progetto in Reggio Emilia, Italien, geboren. Nach ihrem Debüt im Jahr 1994 an der Seite von Philippe Starck, kreieren sie ihr Designstudio und entwickeln eine Arbeitsweise, die sich auf verschiedene Bereiche der Kreation ausdehnt und fest daran glaubt, dass Abwechslung eine Quelle kreativen Reichtums ist.



## **ANDREAS WEBER**

Andreas Weber, deutscher Architekt und Designer, Absolvent der Fakultät für Architektur und Stadtplanung in München, arbeitet seit 2011 mit Tréca zusammen.

Zuvor führte er ein Architekturbüro und produzierte und vertrieb dann unter dem Namen Andreas Weber Wohndesign eine eigene Lampen- und Möbelkollektion.



# T

|



ALEZANE  
design by Charles Tassin

## UNSERE KOPFTEILE

Unsere einzigartigen Kopfteile werden von Maison Tréca und großen Designern entworfen. In unseren Ateliers werden sie von den Handwerksmeistern gefertigt und mit Sorgfalt unserer Näherinnen in die schönsten Stoffe gekleidet.

Geben Sie Ihrem Bett Ihre persönliche Note, anhand einer umfangreichen Kollektion an Stoffen, Lederarten, Kedern und verschiedenen Materialkombinationen. Gestalten Sie Ihr individuelles Bett.

# T







# T



CHLOE  
Design Annette Lang



CLUB  
Design Andreas Weber



COLETTE  
Design Annette Lang





COSY  
Design by Tréca



CUBE  
Design by Tréca

# T



DIAMANT  
Design Annette Lang



CUBE WIDE  
Design by Tréca



ÉTOILE CAPITONNÉ  
Design by Tréca



# T



KATE  
Design Annette Lang



LOUIS XV  
Design by Tréca



LOUIS XVI  
Design by Tréca





LOUNGE  
Design Andreas Weber



MADELEINE  
Design Hoffmann Kohleysse

# T



MARGOT  
Design Quaglio Simonelli



MELLOW ARTICULÉ  
Design Hoffmann Kahleiss



MODERNE  
Design by Tréca







# T



POESIE PRESTIGE  
Design by Tréca



MONTE-CARLO  
Design by Tréca



PORTOFINO  
Design Quaglio Simonelli



# T



TOURNELLE  
Design by Tréca



VERSAILLES  
Design Quaglio Simonelli



VICTOIRE  
Design Quaglio Simonelli





# T

## UNSERE FÜSSE

Als integraler Bestandteil unserer finalen Bett designs steht eine breite und vielseitige Auswahl an Füßen zur Verfügung: aus Metall oder Holz, in klassischer oder moderner Form, in verschiedenen Farben (Beispiele siehe gegenüberliegende Seite). Erhältlich in unterschiedlichen Höhen.

BLOCK CHROM



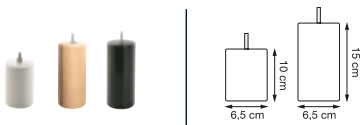
BRUXELLES



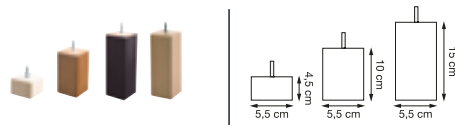
COLETTE



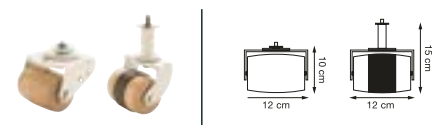
ZYLINDER



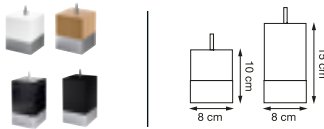
BLOCKFUSS



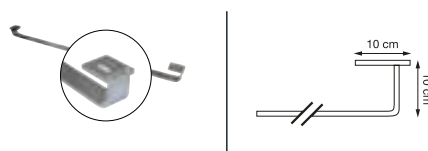
ROLL CAD



NEW SQUARE



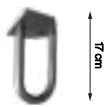
BAR CHROM



CUBE



ANGELE



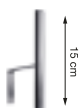
LOUIS XVI



LÉNA



PRISME



ADONIS



VICTOIRE



# T



## ACCESSOIRES

Unsere mit Stoff bezogenen Bänke und Hocker passen sich perfekt unserer Kopfteil-Kollektion an. Gestalten Sie Ihr persönliches Ensemble. Um Ihre Nachttische zu verschönern und Ihre Abende zu beleuchten, bieten wir auch eine Lampe mit schlichtem und zeitgemäßem Design an. Zur individuellen Gestattung Ihrer Schlafzimmerdekoration sind Deko-Kissen in zwei Ausführungen (Keder oder Volant) sowie Bettläufer aus Kundenstoff oder aus der Treca Prêt-à-Porter Stoffkollektion erhältlich.



visuel non contractuel

### KOPFKISSEN

Extrem weich, besteht das Treca Kopfkissen aus 90% Daunen und 10% Federn. Es bietet Ihnen eine perfekte Passform und ist in fünf Größen und zwei Härtegrade erhältlich: fest und weich.

### SPANNBETTUCH

Unser Spannbettuch besteht aus 100% Baumwolle. Es ist sanft, geschmeidig und widerstandsfähig. Lieferbar in 6 Farben sowie verschiedene Größen.



### BANK ADONIS

# T



**HOCKER COCO**



**LAMPE HORTENSE**



**NACHTTISCH JOSÉPHINE**





# T

## SHOWROOM

27, quai de La Tournelle - 75005 Paris - Frankreich  
7, rue René Moritz - 67110 Reichshoffen - Frankreich  
Dorpstraat 1 - 1701 Itterbeek - Belgien  
Plaza de España, 11 - 28008 Madrid - Spanien  
Via Casilina 3T - 00182 Roma - Italien  
MOW - Heerserheider Str. 2 - 32107 Bad Salzuflen - Deutschland

## WERKSTATT

7, rue René Moritz - 67110 Reichshoffen - Frankreich

## KONTAKT

[germany@adova-group.com](mailto:germany@adova-group.com)

## ALSACE BEDDING SAS - TRÉCA PARIS

27, quai de la Tournelle - 75005 Paris - France

[www.treca.com](http://www.treca.com)

05/2022 - Création : Marion Caudron - Photos : iStockphoto - Getty images - Shutterstock - Adobe Stock - Denys Vinson  
Photos und Abbildungen dienen zur Information und sind nicht vertragsbindend.

TRECA

PARIS

[www.treca.com](http://www.treca.com)